大清宣統三年

第八千八百五十五號

叻報

（本館在哥勞實得力門牌十一號）

辛亥八月初五日

Printed and Published for the Proprietor by（大英一千九百一十一年九月廿六號拜二）[illegible] at No. 11, Cross Street, Singapore.

本館報紙除禮拜外日出一紙[illegible]無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報須加寄費可也餘仍照[illegible]不折工本[illegible]遞探訪各處新聞各國電報以待[illegible]與各官紳刊印書籍單件並有英國各種活字及各式花邊聘延有西人精於印工[illegible]行中西文字均能印刊並有石版字由大小鉛字均用精工刊

印工精絕[illegible]有文士[illegible]各體文字現由上海購到各國書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館亦登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有登錄或文以及支離覆雜者概不登錄[illegible]來札[illegible]須寫真實姓名[illegible]發敢登但來稿與不登均不能將原稿收回也　本館謹啟

源安公司賠償火險

啟者敝號日前有貨寄存怡保檳往吉洽貝叻等埠貨值銀五千六百餘元不料風潮陡起其船經過[illegible]沉沒幸在源安公司購有長年保險隨即通知該公司查明對貨即行如數照足清楚快捷殊堪稱讚之餘莫名感謝用特登報表揚並欲各同胞購買保險者知所向往焉此佈

宣統三年七月廿七日　乙

石叻　祥德號　建泰號　漢興號　集和號　謹啟

○精緻西式信封平沽　啟者本館現由歐洲辦到西式信封一種堅固精緻可充文房之用價極相宜每千足數售洋銀一元二角半每百足數沽銀一角五占　諸君賜顧請至本館選購爲望特此佈聞　本館謹啟

潮災廣告一律免收報費

啟者近來潮屬大水爲災前屬之潮紳錄於近日來叻諸君函告災况之重消令大有不忍見聞自恨救弱無此力量只好勸欵然亦不敢不盡區區義務用特登明廣告嗣後凡有關於潮屬水災之事者所有告白函論照登冊等若在本館刊登告白無論久暫一概免收報費庶得以廣見　諸君子之文告并可以留意惠更希從速　惠寄爲來不勝盼切　本館謹啟

諭旨恭錄

○七月十九日　召見內閣總協理大臣馬金叙○同日閣抄奉

上諭張鳴岐電奏潮州府屬地方本月十一日大雨山水暴發江流陡漲東津隄基決潮沒田畝無算文口海陽澄海等縣圍隄及相繼沖決海陽入口不可勝數受災均屬甚重已先飭發倉廒派員游米趕放急賑等語潮州府屬等地方被水災區各隄現在水勢雖退災區甚廣災情甚重小民顛沛流離殊堪憫惻加恩著賞給帑銀四萬兩由度支部給發該督即派委員核實散放加意撫卹毋任失所餘著照所議辦理該衙門知道欽此監國攝政王鈐章奏勵那桐徐世昌署名

○七月二十日奉　上諭自鐵路幹路收歸國有凡從前商股民收均飭部妥定辦法明白宣示既屬減輕民累復不令虧損民財朝廷體恤閭閻實已仁至義盡乃川人未明此意聞合演說藉端爭執始不過無知愚民聚和附和繼則從市罷課迹近要挾屢經電飭趙爾豐[illegible]並飭郵傳部將路欵妥速清理明示辦法以釋羣疑原冀早就收平各安生業迺不忍加罪吾民不料抗糧抗捐之議相繼而起僅恐有匪徒從中煽誘則滋事端特派端方前往查辦並准酌帶兵勇兩隊俾免驚擾何日以來該省突有人散佈自保商権書意圖獨立並有約期起事之舉經趙爾豐先期偵悉將首要獲本月十五日竟有數千人兇撲督署肆行燒殺離傷弁兵似此目無法紀實係逆黨勾串公然亂於路事已不相涉尚難再予姑容已電飭趙爾豐相機分別剿撫該署督迅即派遣前次電令酌飭新軍各軍將爲亂匪徒及時撲滅毋任蔓延其被脅各民均係無辜尤公安羣安堵不得少有株連免致地方糜爛如有公然恃强逼脅列名合謀者即將該名冊令行銷毀一概不究嗣方帶隊入川務須申明紀律嚴加約束不得騷擾并沿途曉諭地民宣布德意俾皆曉然朝廷不得已而用兵純係公除害安良起見以定眾志而弭亂萌令該省商民一切路股仍著郵傳部會同督合辦鐵道大臣遵旨妥速辦理經此次申諭之後該省紳民人等勿再輕信浮言徒滋擾亂總即照常開市開課各安本分用副朕諄諄告誡之至意欽此

○廿三日　召見內閣總協理大臣李盛和田吳炤○同日閣抄奉

上諭前因四川逆匪勾結爲亂當飭趙爾豐分別剿撫并飭端方帶隊入川現據瑞澂及重慶等處電陳四川省城外間有亂匪數萬人四面圍攻勢甚危急等語成都電報現已數日不通附近各府州縣亦復有亂匪糾聚鼓動川省大局岌岌可危朝廷殊深焦慮昨已電飭端方赶期前進迅速到川開缺兩廣總督岑春煊威望素著前任四川總督熟悉該省情形該督病勢聞已就痊著即前往四川會同趙爾豐辦理剿撫事宜岑春煊向來勇於任事不辭勞瘁即著由上海乘輪即刻起程毋稍遲延此次川民滋事本係不逞之徒藉端誘惑迫脅愚民以致釀成此變現在辦法自應分別良莠剿撫兼施其倡亂匪徒亟須從嚴懲辦所有被脅之人均係無辜赤子要在善爲解散不得少有株累以期地方早就敉平岑春煊[illegible]速立時到川端方計已行抵川境著先行設法速解城圍俾免久困並沿途妥爲布置毋任滋蔓該大臣等其各際遵諭旨迅赴事機以紓朝廷西顧之憂而免川民塗炭之苦欽此〇同日奉 上諭本日補行召見京察一等之陸軍部郎中李盛和著記名以道府用欽此監國攝政王鈐章奕劻假期那桐徐世昌署名

本館譯電

〇樹乳行情專電　本坡價得力太晤士西報得接初二日麻六甲發來專電云麻六甲勝麻勃闊參中有限公司昨接英京電音上巴勝四司令十弁半上圈乳五司令三弁市情頗穩云

〇前總稅務司[illegible]本坡價得力太晤士西報[illegible]去月念九日英京發來專[illegible]任中國總稅務司赫德君經已[illegible]棉館云

〇德法會議摩洛哥電　本坡價得力太晤士西報得接去月二十九日德京專電云法國公使甘文君與德國外部大臣基牟連君從新會議法廷得接甘文君電陳末次會議情形大爲欣慰現在不和之意見祇得兩款而妥結此事之辦法經已預備齊料西十月底可以議結云　本月初一日英京勞打來電云德京半官報刊登兩件云日昨甘文君與基牟連君晤談之詞足以決定法國確欲平和結局此已預料法國既經綜核及將此事決定則協約未成之前預備能放滿期之兵士法京傳言德國釋放滿期之兵先行于邊界之戍卒云

〇中國大員過英電音　初二日英京勞打發來電音云勞打電局得接奧京通信員電言奧皇接見中國外部大臣梁敦彥云

〇班國警電（去月念九日參發時遞英京來電云班京消云得接各省消息甚佳峇連會境內祇有罷工之不靖有兵一隊行抵牙底華地方亂民投之以石兵等發槍斃其一命并傷四人云　本月初一日英京勞打來電云勞打電局得接班京通信員電言班相申荷加拿里證君宣佈日昨各處罷工經已了結云

〇英國君后遊蹤預訂電音　初二日英京勞打發來電音云英皇及皇后同登印度時定期西十一月二十號（即華九月三十日）駕到波時探悉將來扈從之艦隊取爆時埃及酋長親赴英皇之嗎里拿御艦謁見英皇此次皇赴印度時祇在毛爾塌（地中海英國海島）及夏伯（希京）停泊歸國時泊兒不勞打（地中海英國海島）云

〇德俄交際電音　初一日英京勞打發來電音云德皇因爲俄相錢多寶被戕事已與俄皇通電俄國新任相臣須候俄皇由巢華尼亞返京時然後舉定云

要電

〇要電選錄　去月廿三日北京訪員專電云廷議川亂日亟趙爾豐不能彈壓擬用端方督川馮煦辦路趙爾豐仍回邊防大臣任〇又電云駐京美使電調東方艦隊赴川〇又電云攝政王定廿四日出閱禁衛軍操〇又電云東督趙爾巽原定廿二日出巡黑龍江及吉林等處昨日忽中變不出未知因何事故〇又電云粵督有電到京謂粵民因備人澄河事及爭路事均極激烈恐釀大變請速示辦法以靖人心〇同日接美洲訪員專電云我國兵艦海圻已駛到紐約美國極爲優待〇同日下午又接北京電云昨晚內閣會接東督趙爾巽特達四川來電謂川省道塞糧絕民團數萬圍困川城各兵均束手請速定辦法閣臣即開會議盛宣懷仍力主痛剿〇又接武昌訪員專電云現各國兵艦已紛紛駛進重慶〇廿五日上海訪員專電云端方帶兵入川行至沙市聞亂劇不敢進即電京力辭請另簡大員往辦盛宣懷怒其規避擬嚴劾之〇又電云現在上海川籍已紛紛電止寄貨〇同日下午又接北京電云澤公盛宣懷二人力保起用岑春煊督川故廿三日有旨着岑春煊會辦川事聞岑意主和解不主剿擬即起程到鄂與瑞澂商定再候旨乃行〇又電云慶王聞起用岑春煊極力反對故廿三日特行請假以避諭旨署名〇又電云東督趙爾巽上摺參劾川督趙爾豐閱歷太淺釀成變亂請予懲處〇又電云慶王力請起用袁世凱攝政王不答〇又電云外部電粵督張鳴岐速[illegible]禁澳界人員來京與葡使議澳界〇同日

下午九點鐘接上海訪員專電云岑春煊俟到諭旨後擬逕行赴川嗣因各幕府劇未到齊及須前爲佈置一切故遲一二日乃能起程〇二十六日接北京專電云趙王聞四川亂耗隨爲之擇運日請假不聞政并外官制亦因之擱置不發表〇又電云議宜還以川亂日劇頗形恐慌昨特催岑春煊啓先示川民謂朝廷並無懸剿之意〇又電云都察院全台集議維持川事〇又電云川路代表劉聲元被逮回籍至永定河橋自投水死〇又電云四川京官再集議決意請罷盛宣懷〇又接上海電云今日川滬電仍未通川亂無確耗〇廿五日下午十點鐘接省城訪員專電云留排關因風潮異常劇烈城門關閉〇又電云順慶大民亦大起鬧捐風潮

京省

〇內閣決議西藏官制　內閣總協理慶邸徐三大臣日前召集各國務大臣入閣會議慶邸提議擬將西藏改設行省並原定西藏官制綱要以便由法制院遵照并擬當經邸徐兩協理議定所有西藏改建行省決議建設總督巡撫各一缺并擬設置一督兩撫致應經費各大臣深然其議已飭法制院劉院使等列入草案遵照核議

〇順天改省之阻力　改訂官制問題內順天府原有改爲順天省之議已誌前報茲悉倡此議者爲李家駒日前請大老核議時那徐兩協理及陸院長均有駁詞謂京師首善之區內重地守土之官萬難裁撤至改省一節需費甚鉅尤屬不易實行仍主持仿照日本東京府規模權限量爲改革云

〇解決日俄紛爭問題　聞呼滿洲之日俄紛爭問題日前於俄都開始交涉聞已於西七月杪解決其主要之問題有四一爲特權地二爲黃金山刷莊地三爲赤十字社財產四爲軍事沒收之房屋其中一二兩端已由日本讓步三四兩端已由俄國讓步唯聞以上各問題之外尚有外國人私有財產一事甚難解決云

〇項城出山之近聞　袁世凱起用之說久已喧騰朝野乃兩年以來終未見諸事實人遂疑其無意出山昨有由彰到京之人備述袁公非終於忘世者其志在開府雍圻獨任方面不欲以病軀侍漏朝堂耳故其文武巡捕戈什迄未遣散前月端方到彰爾篤光力勗以扶病應詔以報國恩聞袁亦甚爲動容云

〇內閣總理之議計　資政院開會在即慶總理對於資政院宣布行政方針之質問最爲畏懼逆料該院開會之後必有一新內閣一番衝突故決意在開會前辭職徐那兩相亦以此事爲頗難應對付資政院開會之策擬該院開會時若有宣布行政方針之質問可由國務大臣及內閣事務專員答辯內閣總理大臣及國大臣均不到院在議員亦不得任意請求云

〇澤公擬挽回海軍購砲利權　度支部澤公日前會商海軍大臣洵邸略謂海軍爲自強要圖固屬迫不容緩然當此庫帑艱窘之際與其籌借外債不如設法撙節之爲善查訂購外洋新艦每艘裝配大小砲位約共十六七尊多則廿餘尊連砲彈需銀三四萬兩以一艦隊計之爲數甚鉅倘改用自造各種快砲由各省軍械局覊自行裝配既可節省經費又免利權外溢一舉兩得而於海軍前途亦無阻礙洵邸答以從前已訂合同者礙難改悔失信外人以後續行訂購當另籌辦法但各省原設之局廠所造快砲是否精利裝置新艦是否合格尚需派員前往考查且此事體大未便過於措費應再會商內閣軍諮府從長定議可也

本埠

〇禁港防疫　巴城與泗水均有霍亂症本坡國家經已宣示來帆禁港以防傳染矣

〇死冊例登　本坡國家冊報計至西本月十六號止一禮拜內坡中居民身故者二百廿八人其中華男一百四十八名華婦三十一口合計一百七十九名口餘爲他籍

〇征帆無恙　聞波蘇輪船擱淺一節略見前報茲悉該輪係由日港開行初三日經已到叻泊于港口司舟報稱西本月廿一號清晨七點鐘船抵蘇宜海峽擱淺至禮拜（即初三日）上午九點十五分鐘復浮船底微漏尚可駕駛來坡云

〇死得糊塗　初二早九點餘鐘一號捕房第六百九十號一眾差巫差道經非立街得力（即老爺宮口）粵海清廟對面門牌一十七號廣德棧騎樓下見有鮮血自樓板下滴瀝之蓋人血也不禁駭絕立由傍門登樓步出前樓發暗一年老之華人僵臥血泊中胸上置有雉髮刀一柄血由咽喉湧出撫之已絕遍覓全樓寂無一人旋即下樓報到一百五十二號華差爲守樓門彼返一號捕房繕報府見嗣總差據情爲發電話數請國家大醫生前來乃牽六百四十四號及二十二號兩國籍暗差同到該樓二樓勘驗驗得死者喉已割斷而刀有血痕隨赴山仔頂廣德正舖詢知死者爲該店伴陳江水潮籍每夜在棧住宿近已抱病數日想係厭惱過甚而出此短見云云醫生飭役將屍移返屍場以俟剖驗

刼案展限 ○本日早巡理府二堂提訊刼案一起先是本月
初一號有閩人李亞官赴案報稱向在廿公吝汝碼頭充當運煤工役
頭人住居廿公吝汝律門牌四百六十四號是晚八點餘鐘被匪數十
人夜進宅內恣行刼掠因被刼去衣箱三具箱中衣物共值四十二元
等情卽經總差録取供詞訖遂於初二早七半鐘時率同第三百零六
號及四百八十八號兩暗差往李同街某屋內執獲閩人林天賜林金
陳可林福邱可五名送案訊初三日適逢禮拜初四日又値令節假期
之內府尊未有出堂故延至今日早始行提訊諸被告延請刻字刺律
師代辯案經府尊略訊數言卽命展至十二日再行詳鞫幷飭於本日
二點半鐘幫領者把赴獄詳查案從其前者有無犯案再行定奪云

罰賭兩誌 ○二十六三甚差初二晚帶票率差至金渊質得
力門牌三十九號拘獲聚賭之閩人八名當面銀一元一角五占所送
於案今午二堂當訊畢判每罰銀三元○二十六號三甚差初三日下
午一點半鐘率差至中質得力門牌五號拘獲聚賭之粤人八名當面
銀一十二元七角六占所送於案今午府訊判每罰銀五元

搜獲嗎粉 ○護司比角君昨晚十點鐘率差止珹多利皇街
門牌一百三十六容一十七號閩人蘇桂寓內搜獲嗎粉一包卽拘蘇
逮控於案今午三堂待訊

竊案四則 ○吉寧人毛老甲被竊控初三日下午三點鐘在
丹戎巴葛律竊同籍人㐲老班銀一十九元由碼頭一十一號差拘之
逮案今午三堂待訊○巫人萊益被控初二晚在吉落勿㐲芽律竊閩
人家發衣物値銀二百五十七元由三十五號差拘之逮案今午由府
過堂展十二日訊○吉寧人覓帥丑彬被控日前在武吉碧瑪律門牌
三號同籍人南加沙美之屋撬門入內竊去衣箱一具由二百七十七
號差拘獲搜回原贓送案今午由府過堂展初八日訊○閩人許三枝
寓羅爲實得力被控日前竊同籍人鄭水衣服十二襲差拘於案今午
二堂待訊

茲將潮閩海澄饒水災綠部第八號至十三號助賑芳名錄
劉榮豐榮利號合捐一千元 陳萬成順捐一千元 四海通銀行捐
七百五十元 沈萬成號 萬盛豐記號 萬益隆號合捐七百元 吳再
盛號 陳常記號 和豐盛記 通合號 陳生利號 劉萬裕隆號
以上各捐五百元 永萬隆 永萬成 永元成合捐四百元 楊隆發
號四百元 森峰棧 致成號合捐銀三百元 恒茂號三百元 長源
號三百元 振源興三百元 王邦傑翁三百元 薛永元 永生元合
捐二百五十元、再合兩記二百五十元 福利寬 郭南盛 劉榮
利豐 余鶴然翁 余鶴忠翁 隱名氏 沈君雲石手 以上各捐銀二
百元 劉萬裕祥 寶仁昌 楊添發 以上各捐銀一百五十元
沈和合 元發號 順泉春棧 郭開陞 順隆利機 再興隆 鄧
德懷翁 陳益成 萬利豐 陳利豐 秦裕昌 成興 金店 李源
東資壽昌 裕茂號 永和成 劉錦鎮 [illegible] 榮泰號
成福順隆 以上各捐一百元 永南成 萬益成合捐一百元 陳號

興 豐興號 以上各捐八十元 沈義誠七十五元 永裕昌 沈
源裕 劉亨記 榮興號 楊煥南翁 永裕興號 萬裕號 財順
裕記 蔡大道翁 吳永福源 以上各捐五十元 生茂號 致祥
號 沈德記 以上各捐四十元 未完

宣統三年八月初五日　新嘉坡中華商務總會謹啟

天下第一大班

馬戲定期準演告白

啟者特字通知本希勃南馬戲班本今夜在瑣州會館對
面開演班中名優四十五人及體並演劇之禽獸甚多此
爲在叻所未有又有騾獅四頭具在開中演奇之法乃係
歐洲新近發明者技鐵（衣亞鐵）人樂指揮四之奏技
並有（羅馬士是）能合牙利之驢馬十八騎奏技每
逢拜三及拜六下午四點半鐘開演日戲便童子來觀
十二歲以下之童子各椅位均收半價本班會獄逐日任
人欄看收費五占各號位價格開列

首位六椅十六元　首位每椅三元　一號位銀二元
二號位收銀一元　鋪蓆板位五元　板位收銀三角

諸君有欲預買入場券請赴羅敏申律壺區公司購買便
凡每夜八點鐘開門九點一十五分鐘開演此佈

西一千九百一十一年九月廿七號

希勃南馬戲班啟

承頂聲明 ○啟者加羅律門牌五百一十八號寄一源合成
烟牌生理原係是黃炭承設今欲別圖願將烟牌及家器店底全盤生
理頂與宋金生承受從此生理盈虧係是承頂人造化與黃炭無涉而
源合成號黃炭前有與外間來往賬項或揭借保認等事限一禮拜內
向經手理台過期自誤與承頂人無干此佈

宣統三年八月初五日　承頂人宋金生謹啟　三

介紹良醫 ○敬啟者茲有吳秀峯先生幼好讀書長通醫理
精治男婦老幼奇難雜症漳泉二地受其醫德者不可勝數本堂老先
生與之相知有素是以臨終時持吩咐必聘吳君來店醫治凡有受病
者請到一診便知余言之不謬焉

宣統三年七月廿六日　小坡後馬車路再萬生主人啟　十

拆股聲明 ○啟者小坡爲美芝律街門牌六百二十號源盛
號金礦故衣生理乃客年陳文擔卽曾能砂娘記蔡光到記李亦錦記
劉天龍記陳振藥記仝創落無異議今因陳文擔記劉天龍記李亦錦
記蔡光到記欲志圖別業爰請公親陳水敎汪克紹二翁爲臨場公證
算明白該應得之母利卽日當公人面前抽出清楚願將源盛號店底
家器貨件生理頂與陳振藥記曾能砂娘記承受再由陳振藥記曾能
砂娘記招到陳水敎記楊神扶記入股合創改號振源盛日後生理盈
虧乃是承頂人與入股人造化不干退股人之事此佈

宣統三年八月初一日　振源盛謹啟　三

香港粵城
佛山江門
澳門上海

洪桂昌老舖

石叻
石叻新棧長泰街三十六號
貴客請認招牌爲荷

扶元樓膏膠 每服五元

本堂歷代祖傳內外方脈男婦小兒全科醫花柳
夫世之染花柳症者必求速效或從利水攻毒之藥
過多或食寒涼丹粉輕粉損元神或攻瀉太甚傷其氣
血或薰藥搽擦致毒閉藏於筋骨此不但毒氣難
消元神破耗凡一症未愈諸症叢發久則天癸地漏
遺毒妻兒及足貽害本堂見此等症不忍坐視特則
創製是膠名曰扶元樓膏膠性純和味甜微苦可正
本而清源凡有花柳症論不遠年近日食之扶元氣
樓除毒諸病盡除生子茁壯保無傳毒妻兒之患至
如白濁有痛無痛疔毒入骨毒痕骨痛一年不能下
床者食膠一料立刻止痛起行症重者多料除根

洪桂昌先生雅鑒

花柳名醫

弟染花柳症食涼藥過
步將成廢疾幸聞洪
先生到叻弟即出包
醫一月全愈合家歡
酬偏謝恩 大吡叻
示和正雷鳴拜
坐 叻 單 包 洪

凡染花柳 宜早治之 內症外症 腫症爛疳
鵝腮疯毒 全條爛疳 週身發疔 楊梅結毒
橫紅骨痛 毒入筋骨 苦藥傷齒 發爛魚口
流汁陰疽 久不生肌 多年疔瘡 錯爛鼻
爛肉爛腳 遍身腫爛 疔瘡骨症 不能下床
口爛牙落 喉爛吐血 穿爛毒 陰發爛
疔瘡腹肚 小兒胎毒 還負毒瀉 攻伏傷氣
腦背不收 伏毒不化 誤服打藥 水銀丹粉
痰疾難行 累月經年 發症百出 殘爛臭穢
膿血淋濁 或見一症 或見數症 均效如神

紅雲拜撼十足全愈
非敢一時虛言誤世
冊天厭之不刻不聖

精驗大痲瘋
閱歷數十年
分消三六種
立刻就明言
倘供染是疾
症與命相連
即到本堂治
包你好十全
確實貧窮者
不拘多少錢

名醫到叻

洪桂昌先生抱不爲良
相而爲良醫之志利物
濟人裘克紹北洋則
名震都門南省則名馳
海國 向持濟世主
義貧人疾苦更快藥到
回春一切內科外科婦
科小兒科花柳症皆萬
醫萬症叻地各埠得此
良醫傳同胞作客仁醫
同登深慶幸爲此以頌
之
山西補用道詔平黃景
棠題

白濁丸發行現銀七折

包醫花柳
臨症最多
藥料最真
招牌最老
止痛最快
全愈最速
天下無雙

天下第一

白濁丸

此丸專止尿管刺痛最精白
濁黃濁血淋濁淋等症輕症
若一二服全愈重症三四服
收功其效如神清茶送下
每服五角
雙料一元 內科外科婦科
小兒科俱全驗名痕疔丸芒
藥丸疳散鵝喉散骨痛丸白
帶丸〇承辦各埠膏丹丸散
有監天厭

余在省港各埠數十年洋
醫各症歷著奇效久已名
揚中外矣近年多有南街
回港就醫者路途遙涉症
重身苦甚爲可憫特設分
棧石叻長泰街俾得就近
早醫大小各症務期快好
特將醫症限期列在倘若
貧病者不拘多少錢也
有陸天厭

三日止白濁、七日愈疳疔
五日消苦米 十日愈楊梅
廿日消瘰癧 即日好五淋
卅日消瘋凸 七日止虫行
一月愈陰疽 五日愈陽疳
其餘花柳外科 各症皆限日
全愈用藥平和永無後患醫
金最廉貧者贈藥

老舖香港上環大馬路分所
粵東城下九甫佛山觀音樓
江門竹橋街澳門四孟街上
海二馬路開張
宣統三年六月十九日

正法國萬蘭酒池

雙狗標為記

此標萬蘭池酒係由名醫所賛許一經客試必然再悅

雙狗標為記

雙狗標為記

可保此標萬蘭池酒全用番提子製成

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因為本

公司欲將此標之酒在埠銷流以供衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號 泰昌號 榮德和 振源興 清公司 廣裕隆 和昌號 錦昌號 恒興號 錦興號

宣統三年三月廿八日

錦興公司謹啟

Made in Dublin.

BOTTLED
FOR DIRECT EXPORTATION
By READ BROTHERS, Limited

Dog's Head Guinness

with the Dog's Head Label on every bottle.

Is superior to any stout because it is brewed from the only stout water in the world; the DUBLIN WATER.

Keeps in all climates. Always uniform and standard in quality.

A strength giving food and tonic in the most palatable liquid form.

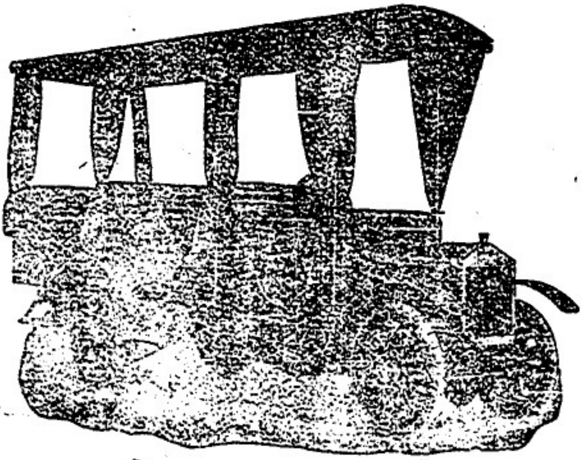
Good for the wife—Good for you

SOLD EVERYWHERE.

McAlister & Co., Limited.

參加里士打有限公司告白

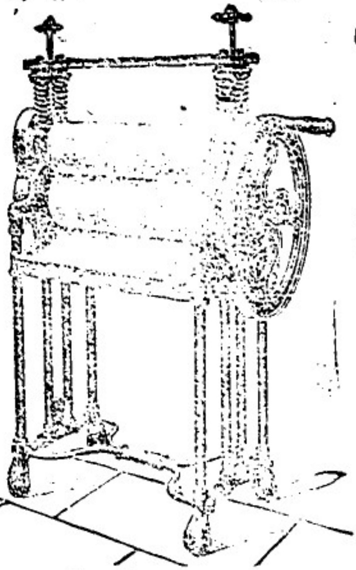
啟者本公司特字通佈　請君本知悉公司之寫字樓設
在峇嘧黑街發沽樹乳園所用各項機器此等機器時常
備辦而各大樹乳園均有向本公司採辦機器



載客車打車圖

本公司發售右列圖式之載客車打車現在四州府之礦
務礦場育用此車三隊　諸君欲知各機器之價值請函
本公司內備照價目錄此佈

英一千九百一十年二月四



樹乳車圖

鐵絲圖

採取樹乳器圖

磅圖

參加里士打有限公司謹啟

BEHN MEYER & CO, Ltd. Engineering Department.

Singapore.

精工製造車輛機器發售

啟者特字通知本公司所沽物洛多士庇打車乃是其工製造十分堅固渹厲最好之遊歷車　摩忞摩打車此乃時常漘驗之車　加呂滿樹乳輪此輪可能用在此車手車及摩打車　加呂滿包不灰木箱　仝副製造樹乳機器車箱　油樽所用之車及樹乳車可到本公司寫字樓觀看　足施用油車此車甚佳因公司用價廉之油如土油等在于市上所沽以此車為最其　各式礦車及機器皆能合各礦之用　打石車等　用手或用火力之抽水機器此機器合于各車及各種馬力之用項上及各款車油此油合于各式車之用　本公司能保本公司所沽之車乃是精工製造皆係最佳之西人行號造成及其工作時常可信　諸君有欲採購者請到本公司取閱圖衹便悉如欲知其價值本公司可以即時算定并不加費特此佈聞

大英一千九百一十一年八月七號

明碼也有限公司之機器師寫字樓謹啟

叻報附張

大清宣統三年辛亥
八月初五日禮拜二
隨報派送不取分文

來稿

善界特色　評善子稿

昨閱報章、登叻地潮人題捐潮州崩堤諸善士名錄、見新孫陳十翁、題銀二百元、不禁嗤然起敬、繼又拍案叫絕曰、有是哉、爲善之事、在乎其人之好不好、不在乎其人之富不富也、夫以十翁在數年前、其境況之艱、潮之人類能道之、今雖稍稍贏餘、而毅然題此巨款、以例彼十翁十倍者、其相形爲何如、更勝十翁百倍幾百倍者、其相形又何如、夫潮屬此次之崩堤、爲百年來未有之奇慘、(其慘狀已登各報)然死者既已死、而生者無所依、嗷嗷待哺、遍野哀鴻、比流民之圖、更加慘目、較乞糧之世、倍切傷心、此正善人救世之機、亦富人施濟之咎也、乃趨觀潮之富商、某某僅題若干、某某僅題若干、嗚呼、同處戚里、也雖相關、縱不能效卜式輸邊之慷慨、亦當比范氏傾粟以濟饑、豈可如秦人之視越人也哉、吾觀泰西諸富豪、凡世間有災難之區、莫不出巨資以拯濟、即如美國與吾稱界不相關、今年皖北兩湖之災、尚踴躍來施、况梓里之災、被其難者、非親戚即友朋、古人云、救災恤鄰、義也、諸君其知之乎、今十翁以少有贏餘之資、慨然捐題、則謂此二百元、當二千元也可、即謂之當二萬元、二十萬元也亦可、蓋其眼泉(肉旁)有大過人者、雖然、今日之水患雖過、來日之善後方長、其中慘狀、人人皆知、願諸富翁善士、發大慈悲、救大苦難、施廿粱、被衆生、下以奠災黎、上以慰天心、易曰、積善之家、必有餘慶、敢爲諸公頌之、

閩粵

驗疫之嚴　○現各埠因禁疫之故驗客甚嚴凡廈埠有透洋輪開往新嘉坡者限十日期始得入港若再往汕頭添僱旅客首尾又須延至十四天旅況之苦亦可知矣昨日廈日本輪抵埠僱醫驗被逐之搭客十數名其中不過稍有疥癩之疾或紅目或因暈船腹痛扭拉現紫紅者而已究竟無甚大病也但氣候如此之惡驗疫又嚴何出外人竟昧昧未之思乎

賭棍被責　○仙遊賭棍被拘責罰一節據外間傳聞謂賭棍招集股實股友於縣署邊三官殿地方設立一個大攤場勝負現錢不得拖欠所有各衙署規費照例分發薪資保護城廂內外聞之無論貧家子弟即無徒之輩稍知賭博者均往以決勝負該攤經開數日四方賭棍蟻集者約以數百計事爲周鴻基大令所聞遂於某夜僞託巡夜帶得親信勇丁卅餘人各持炮彈利器埋伏各要隘俟攤場賭至正酣四處炮聲齊發該攤場人等知是兵丁拏賭或棄衣履而走者有之或失鞋韈而逃者有之親勇等向前團拏陳上夏自恃生員不走其同事五人皆被拘拏到縣時周大令即坐堂訊究將五人重責押于班館惟夏經大令面責後暫押茶房另行訊辦後夏託王某向周大令緩頰幷願遵罰了事云

梁星海電告岑春煊赴蜀政策　○起用岑春煊赴蜀已見上諭茲聞梁星海由粵電陳政策曾將電稿出示戚友中有不帶一兵幷少帶員從意思安撫蜀事自定等語云

關於澳門界務之部咨　○聞葡公使照會外部本國已派勘界大員請飭粵省預備案卷詳圖及派定大員俾到時即可開議本國

甚事早結該處民人時時謠傳鬨戰恐久懸則生意外致傷邦誼聞外部已將該照會抄錄咨到粵督矣

捕盜爲盜之可恨　○捕盜爲盜尙如可至見慣不期前日又有順德縣士紳劉廣倫爲稅勇刼擄事禀告督院大吏據禀以潘松山身充稅勇復犯擄刼捕盜爲盜法難姑容究竟供詞如何仰提法司即飭歸善縣陶提確訊一面催詢供夥逸盜並查起被擄劉余氏給獲分別給領究辦

李提病中求樂　○李提日間傷勢大好所有公事均自披閱分小文案批辦及無需答飲食亦日見增加無事時與家人叔設讌在箭中賭骰自樂云

李提去志已決　○李水提前被御史奏參頗不滿意現已決意專摺奏請開缺大略以廣東天時炎熱有碍病傷懇請開缺俾得往滬就醫云

搜出無烟鎗彈一大箱　○小北門內仁安新街門牌十二號吉屋前爲某茲所居僞設學或公司嗣因三月亂事黨散後由業主將屋領回僱莫九錦仝二人看守詎去月十七晚定更時侯錦仝等適從屋內地磚浮動當即挖開搜出無烟鎗子一大箱約有數千顆即報由東一區分駐所派巡士將鎗子起回區所詳解督署核辦云

營勇盜賣鎗碼正法　○駐防香山營勇黃金茍把風翔因盜賣鎗碼去月十二日已在香山正法茲將當時馬副將電禀補錄如職駐防大黃滘之第二營第二哨哨弁蔡春華稟稱假回省就醫什長黃金茍串同正勇把風翔私盜鎗碼自餘粒賣與不識姓名人把風翔畏罪自戕未斃委員提訊黃金茍把風翔供認不諱擬將二犯軍前正法以昭軍紀蔡弁疾患未痊應先撤差查辦云

民政部對於鬨禍案之覆電　○石龍鬨禍張督已將始末詳情電達京部現閱民政部電致張督以廣東民氣異常囂張屢變僨禍闖事與官廳爲難慣以刁悍自應將爲首三人加意嚴辦方足以遏澆風惟粵省抽捐若辦理不善亦難足爲肇事之端應由粵督嚴加督飭飭地方官妥善辦理儻以後再有釀事即于參處不得稍涉嗆顧云

石龍鬨禍後之官民　○石龍毀拆自治局各情經登前報惟聞局紳各把各事在場滋事之人故石龍各善堂暨務分會以志守此次辦理不洽輿情協力改法維持連日集議僉欲慫恿作崩刑使被拆者得有賠償不致無辜被累已拿獲者更出老天使其悔改前非已遷志守允肯去月十八日各善長商董籌得一萬元即向商志守請其照議辦法嗣志守韶公事已行隨罪照准擬將各商董電請張督亦無如之何遂於十九早處決七人矣

張督趙督有互調消息　○張督曾就岑春煊幕府時誼甚厚時有函電往問自三月廿九以後亂事迭至岑亦屢電詢問張督更奏請開缺時曾欲舉岑自代因岑意不願再任兩粵內閣又不准開缺此議遂寢能開內閣以粵省迭釀事故張督均能彈息鐵路收股事宜辦亦得法現四川路潮緊急非善於辦理者不能消弭擬將張督與趙督互相調換非特電詢粵督再行發表前聞岑春煊亦乏之說恐有不確

張督眼中之川路潮　○川省路潮危急聞昨閣臣密電張督詢問願否督川以弭亂萌張督覆電不如可否惟對於此次風潮謂不宜專恃兵力並謂端督辦帶兵入川大爲非計且貽將來無窮之禍云

雙門底又吃一驚　○某午雙門底下街編譯公司安設無烟燈煤爐由某洋行派洋工師到舖安設安畢試用施放制機聲浪頗大該處即日前轟炸李准門處所附近聞此異聲疑爲炸彈紛紛走避街上巡警又不細查即時吹號又值某大員行至寺前街偶遇某挑水店小孩燒一炮仗轟然一聲因此生疑隨從之人立前奔走兩事湊巧同時故行人則飛跑舖店則上門巡警防營官兵紛紛馳至番禺縣類令親詣編譯公司詳詢一切即入機器房將機器看明即發電話與街大憲該公司亦將安設新機情形標貼門外以釋群疑未幾各街舖亦照常一律開門矣

民災

蕪湖連日大風雨爲災紀詳　○蕪湖麻浦林南圩爲合邑之冠自上月十七八兩日大風雨麻浦圩潰決後官紳竭力堵塞鐵路涵洞以冀保全鳳林無如二十九日江潮陡漲六寸鳳林與麻浦毗連之鐵路埂查家村低處被麻浦圩水沖潰兩口各約五丈鄉民只顧搶稻無人搶救皖南義賑公所除運大宗樁木蘇包前往會同防軍救護外又撥賞洋四百元竟無一人應者入夜大雨傾盆遂不可救初一日爲仝圩水已漫平蕪埠除城內及長街尙未大淹其餘早成澤國又經連日風雨江潮陡漲二尺至初四五等日狂風驟雨兩晝夜不休搖山撼岳幾若銀河倒瀉水勢又漲數寸長街水深一二尺不等全部爲澤人

方車僅能由吉祥寺至洋碼頭一帶行走其餘非划船木盆不可馬路水深二三尺二街水深四五尺河南岸水深五六尺居民幾難爲炊舖商形同閉市初五夜大風雨外江內河損壞船隻甚夥倒塌屋宇無算南岸美孚油池因水漲漫入池內煤油隨水流出約計千瓶以致內河長街均有煤油浮在水面明遠電燈公司鍋爐烟筒亦因被水淹沒機器不能轉動初五晚未及十時電燈即滅初六未開燈全埠已成黑暗世界蕪埠至安慶電線又因風中斷消息不通萬頃湖因初五夜大風雨水勢陡漲潰決數處無法搶救全湖水已漫平田禾廬舍盡沒該湖佃民大爲騷亂屯駐督辦關道趙觀察聞警即請李統領親督防軍前往該湖彈壓一面電稟督軍撫三憲乞放急賑皖南義賑公所及地方自治會電請查賑大臣暨撫憲派員放賑馮大臣特委馬路工程委員陳惠之大令會同該所派紳俞梓臣甘潤生沈海秋等連日分往麻浦六埠西江沿汎林圩咸保圩各災區分別撒放餅干等類沿途頗有秩序云

潮州大水之慘聞 ○潮州大水災情昨登本報現閱潮州議報所登情形較爲詳細亟錄之　去月十一日韓江驟漲至晚增漲丈餘至二鐘點左右東津堤潰決約廿餘丈堤內居民淹斃者頗多（人數未詳）其餘脫險者約二三百人盡聚山上嗷嗷待哺十二日城內各善堂備食物僱小艇冒險徵去賑濟然洪濤巨波危險異常不能多僱賑濟哀哉是晚湘橋頂各店多被洪水衝去西畔僅存二間孤立巨浸中營正十店頂數人哀呼救命至昨日公成行出賞帖五十大元救彼數人繼又有和盛號出銀五十大元合前一百元始由某船戶冒險往救已幸出險　又北堤廠後及龍媽廟均洩水育嬰堂前因堤低水滿二尺餘先由保安局紳竭力保工驗救西畔十餘鄉民聞聲到救者以千人計始免崩倒迨至四更中府率勇前往巡視海陽縣令之趙領台吳督長俱至督勇守堤陳知府亦親率幹弁率勇役數十巡視北堤督商補救然後返署云　又聞諸父老云此次洪水自甲子年後四十餘年無如此之大者甲子年洪水上流受災頗重想今亦不免云

大英北慕娘國家告示 ○大英北慕娘國家示　爲曉諭改期投票事照得本國家招投餉碼之期經已改爲一千九百一十一年實玷末月一號（即華曆七月初九日）幷非前示一千九百一十一年厘多末月一號各宜遵照特示

示

英一千九百一十一年七月廿四號

承股聲明 ○啟者慈坊某街門牌三十七號鴻利號申山千菜什貨生理原是在辛卯年間陳如臨張如命林明記黃迪記黃先記五人開創歷來無異今因陳如臨張如命林明記三人已先作古而林明記之子林粧成及黃迪記兩人志欲別圖同請公親黃維忠林亞利兩位老爺前來憑公核算酬議清楚所存之項當公親面前交清兩訖其林明記黃迪記兩人名下亦即當公親面前部簿註銷此係兩相甘愿兩人名下所退之生理概歸鴻利號黃先記即黃榮記承受以後鴻利生理盈虧與退股之人無涉特此佈聞

宣統三年七月廿七日　英一千九百一十一年九月十九號

鴻利號黃先記即榮記佈告

也喇公司正紅馬標

極品經驗馬食料

A LEE & Co.

No. 47, Carpenter Street, Singapore.

本公司專擺經辦原頭上鮮明馬荳馬草馬糠馬麥馬鹽馬藥一切馬食料不時齊備久蒙西商華商採顧日盛各經試驗美之無雙倘　諸君如欲光顧者價當從廉發售須知認眞紅馬標爲記庶免有悞

宣統三年七月二十日

大坡戲館街門牌第四十七號也喇洋貨公司白告

火燭及海面保險廣告 ○啟者特字通知本明嗎也有限公司現已酌定可以收受火燭及海面之保險一切規則悉照市情如有何項保價即時決定免向本公司之總寫字樓商酌若　諸君欲再詳知一切情形者請到本公司內之保險寫字樓詢問可也此佈

英一千九百一十一年八月二號

明嗎也有限公司謹啟

工部局告白 ○啟者特字通知本局現經編定凡有權可以舉爲本坡工部局各段人員及有權公舉他人爲工部局各段人員之人名單經已送往扎發國家憲報并有存在本局寫字樓俾衆來觀凡有陳請有權公舉局員或有權被舉爲局員之名字不在此單者請將姓名住址事業產業等項函知本局司理人可也

英一千九百十一年九月十五號

新嘉坡工部局司理人披兀剌士承命謹啟

摩仁廿智公司告白　〇啟者特字通知本公司乃花衣士丹屋施仁及亞實得甦有限公司之代理人備有新機其法能使鐵或鋼自然融合而幷無痕跡及改變其原式此種融合之法又能填補鐵與鋼之殘缺如用他法則不能修葺凡有虧缺破裂之鐵或鋼用此機器修葺彌補之其所修補之處一如舊式蓋此種融合之法可以直接融合免用火烘能令厚至一英寸半之鐵或鋼復原圓滿則可修厚至六英寸者此法並使修補船中各處不用螺絲及釘而十分堅固黏連諸君若有船上及廠中鋼鐵之器必須修葺者請到本公司面商可也此佈

英一千九百十一年九月廿二號

代理人餼者里巷摩仁廿智公司謹啟

憲 示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票承充工役事照得本坡國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉凡等有欲承充此役者可于西一千九百一十一年十月七號禮拜六即華八月十六日中午以前將票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇茲將所作之工開列

縫造白斜紋布衣裳三百六十副左右充獄中西犯之用

所用之布係由國家備給而線及鈕條　鈕　線及各等件則由承充人自辦其餘一切細情可于每日辦公之時向獄中西補詢問便得至於乘取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼毋觀望切切

特示　英一千九百一十一年九月十九號　一一　示　川

憲 示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招承工役事照得本國家欲招人入票承充獄中清糞之役係由一千九百一十二年然花里月一號起計承充一年爲期凡有入票承充者其票內須列明此糞係要置於何處()須在工部局界外方合()而所有之糞須用桶載桶外須滲烏油以閉臭氣所有各票當於西一千九百一十一年十月七號中午以前送交本坡獄中司獄官處以憑選擇每票須要壓票銀二百五十元方能投遞至於價之高低任由國家乘取不得相爭各宜踴躍無違特示

大英一千九百一十一年九月十九號　一一　示　川

憲 示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招供靴鞋事照得本國家欲招人承辦以下所開一千九百一十二年本坡獄內西犯所用之物

計開　爲皮靴四十五雙左右　白帆布鞋一百八十雙左右

如有欲承供以上各物者可於西一千九百一十一年十月七號禮拜六即華八月十六日中午以前入票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇至於靴鞋之辦可向獄內西補取閱便能知悉所有乘取之權任由國家裁奪不得以價低者得各宜踴躍切切

特示　大英一千九百一十一年九月十九號　一一　示　川

憲 示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得西一千九百一十二年本坡獄內物料欲招人入票承供爲此示仰商民人等一體知悉凡等有欲承供者可于西一千九百一十一年十月七號禮拜六即華八月十六日中午以前入票投交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇茲將所需物料開列

一　上等倫池白藤一號二號三號每担價銀各若干

二　製實叻藤長藤每担價銀若干

三　石藤每担價銀若干　四　色才藤每担價銀若干

五　麻六甲藤每條長七英尺半圍一英寸二五每担價銀若干

六　藤每担價銀若干　七　圓藤心每担價銀若干

八　弓君柴每條長八英尺厚二英尺價銀若干

九　褲衣每車計三百五十粒價銀若干

如欲知各物之式樣及詳細情形可向獄中西補詢問便得至於乘取之權任由國家裁奪不得以價低者得各宜踴躍愼毋觀望

特示　英一千九百一十一年九月十九號　示　川

憲 示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人承充工役事照得本國家招人入票承充獄中搬運米泔水之役由西一千九百一十二年然花里月一號起以一年爲期有欲承充此役者其票當于西一千九百一十一年十月七號禮拜六即華八月十六日中午以前送交本坡獄中司獄官寫字樓以憑選擇如欲知其詳細可向司獄官處查詢至於價之高低任由國家乘取不得執價低者得之說各宜踴躍毋違特示

、大英一千九百一十一年九月十九號　一一　示　川

北慕娘國家招充餉碼告示　〇北慕娘國家示　爲招商投票承充餉碼事照得本國家意欲招商承充北慕娘之餉碼限以一年或兩年或三年爲期均由一千九百一十二年然花里月一號起計有欲承充者其票限至西本年實玷末月一號中午十二點鐘爲止送交新拿篤輔政使司署內投票入須將一千九百一十二年一千九百一十三年一千九百一十四年每年繳餉若干書明票內而第一年第二年第三年可以不用同一餉數承充然此餉數不同之年份須照若干夥伴訂立程該承充人書明每一餉碼繳餉若干此碼乃係承充北慕娘全境或一部份之　烟　酒　賭　當等碼有欲領取餉碼約稿票簡及欲知詳細情形者可赴新拿篤輔政司署查詢或詢新嘉坡及檳榔嶼牙直里有順公司寫字樓或香港榮士里承士丹公司寫字樓便悉茲將國家訂定一千九百一十二年一千九百一十三年一千九百一十四年零沽烟價列下

三分包一角四占半　四分包一角九占　五分包二角四占　六分包二角八占半　三錢庄一元四角半　一兩庄四元八角特示

西一千九百一十一年六月十三號　給

電車有限公司告白

啟者本公司特字通知　諸君會同晏尼申橋時本公司之電車由石塘門來者現在停止於然申碼頭由是日起電車過本坡之港前往丁律本公司停止之地方茲將電車所往各路分段之處列下

丁律及然申碼頭　起勿且芝律及嗎吉實得力　然申碼頭及丹戎巴葛　丹戎巴葛及浮羅勿爵尼設頭　恐振船渙及石嘞門

茲將每段之車費或不及一段之車費開列　一號收銀五占　二號收銀三占

茲將上書全段之車費開列　一號收銀二角　二號收銀一角二占

電車由清晨六點半鐘起至入夜六點半鐘止在兩頭之車站停止六分鐘　電車由入夜六點半鐘起至十一點鐘止停止八分鐘　以上所言最早及最晚之電車由兩頭停止之處前來或前往本公司在麥干拿律之車站此佈

大英一千九百零六年六月二十二號

電車有限公司謹啟

The Hongkong Rope Manufacturing Co.

呂宋索纜發售

啟者特字通知香港禁其紐亮擔當公司即○香港製索公司乜設立於一千八百八十三年乃是製造浮呂宋索三股一英寸至二英寸 組成五英寸至十英寸 四股三英寸至十英寸 諸君欲知價錢貨式各情者請各臨新玉器坡勿基門牌二十五號零一面詢本代理人納嘰嗎士多巴尼便悉其詳矣此佈

英一千九百一十一年正月十四號

代理人納嘰嗎士多巴尼啟

Green Island Cement Co., Ltd.

英國灰磚發售

啟者特字通知凡遠埃岡施閩有限公司之勞蘭英國灰每桶實重三百七十五磅每包實重二百五十磅又有發沽各式英國灰所製之磚 光面磚 各式水磨磚等 諸君欲知價錢貨式各情者請各玉臨新嘉坡勿基門牌二十五號零一面詢本代理人納嘰嗎士多巴尼便悉其詳矣此佈

大英一千九百一十一年正月十四號 代理人納嘰嗎士多巴尼謹啓

新張告白

啓者本公司於定西本年曆只一號即華宣統三年二月初一日在本坡土庫街花園角門牌第三號開張莊慶利公司專做柏實庫宇首飾各項物業 包攬建造 代按物業 經紀按揭并代辦各項貨物取佣格外從廉 諸惠光顧 新移玉到本公司面商是荷

宣統三年元月二十日

莊慶利公司 莊慶利 楊顯河 仝啟

告白

本號辦到日本各色新奇烟火發客此烟火乃係日本第一良工所造燒出各款所樣奇花耐久光明凡各戲家喜慶在大地焚炊能使老幼男女由遠處頻來無不揚眾鼓掌遠近可觀縱不登場遠望者亦令人左健 英誠新王本年六月即華五月

Y.OKAZAKI & Co.

啓位將此公附粘春再啓賭發局 此花爆火大者十寸八寸約兩個月之久即到要買三四打以上方可 中小之花火常有取價從廉 陳君欲買者請到牛車水日本街濟生大藥樓坊上便是主人敬白

辛亥年二月十四日 岡崎號謹啟

天喜堂馳名老婢調經丸

稟准商標用老婢圖為記

老舖在香港中環泥街口

正舖在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸

- 治一二月胎動行經或肚痛
- 治三四月胎動行經或肚痛
- 治五六月胎動行經或肚痛
- 治經色或黃或淡或綠或赤
- 治經來或多或少或遲或早
- 治一月經來數次多少不一
- 治行經肚痛大便閉結
- 治逾年閉經近月閉結
- 治子宮虛冷多年未孕
- 治似孕非孕企頭暗病
- 治經期前後腰骨作痛
- 治經期前後小肚痛
- 治經期前後肚刺痛
- 治血山崩血流不止
- 治產後瘀血未淨
- 治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓女室女靜女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有弊者存至三五服無不受孕白發白中切勿輕視調經之聖藥種子之金丹也每服收回工料銀一元

代理處

廈門錦邦街太乙號 汕頭錦邦街保太和 瓊州嘉積墟英盛號

京都騾馬市佛照樓 天津紫竹林佛照樓 上海大馬路老悅生

澳門木橋街如意棧 佛山蒲米巷天相堂 省城[illegible]司前興成丹

石叻馬交街瑞昌記 大吡叻新巷瑞昌棧 庇能大門樓嘉生號

察惟商標則人不得冒效 福建林耀春製

宣統三年三月初九日

請飲嗎爹萬蘭池酒

特字通知此酒之標乃紙是藍色及綠色凡關歐洲各國王宮及貴府府中均用此酒而該標之酒已居天下萬國池酒之魁首二百年之久其味第一香濃

此佈 一千九百十一年元月十三號

專權代售人義利洋行謹啟

輪船啟行告白 〇啟者萬來盛輪船及嗎也輪船常川往來 本坡 文島 巨港

諸君有欲寄貨搭附船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈

英一千九百廿九年三月十一號 ...

代理人福敏申律門牌廿八號

福盛公司謹啟

君有病麼

此時宜治

君有何病。肺病乎。外感風寒乎。氣管枝炎乎。咳嗽與傷風乎。無論何病。但在此霜凄寒慄之時。必較加重。允宜趕速醫治。譬之今日傷風。未幾即將患肺炎病。使知其故。雖縱須臾。凡患以上諸病者。應立即購司各脫油以治之。設假而視為無關緊要。則君將費多數之金錢。而尤不易治。英各處醫生之用司各脫油者。不知其幾千萬。果效以故。因各該醫生。皆識司各脫油之能治病。他種油不能治病也。但使服了偽藥。病去之際。但仍勿視為難治之症。無藥可試。且請試服司各脫油。該油已在中國銷行多年。有漁夫荷魚商標為記試購一瓶。依瓶面所載方法以服之。立能治君之所患之病。但須牢記所服務為司各脫油。瓶認明漁夫荷魚之商標。則決不致誤。

勿誤購

君果買司各脫油。既不至白買了錢。亦不至使君病臨於危險。倘購他種則不然。買了錢亦買了藥。切貪其價廉。彼作偽者。僅欲取司各脫之名。藉而影射司各脫以騙人之錢也。

司各脫油能治病。何不試一試。 各大藥房俱有出售

叻報增張

第二

大清宣統三年辛亥

八月初五日禮拜二

隨報派送不取分文

路事

再誌川人爭路之態度　〇川人爭路情形已見前報茲悉駐滬川路辦事處接成都來電（去月初七日）文云此間罷市數日省外聞風繼起人心堅決死待諭旨比戶居民皆設先皇靈位聚哭大小歸露流入督署哀求代奏官府見此情形歙日（去月初五日）趙督司道已會銜電奏並聲明川民爲法律上之請求不解決難防制云成敗禍福在此須臾文稿郵寄

又聞川路公司上月初十日正開特別股東會乃川藩尹良探悉先期電告端督辦設法對待及是日大雨並未開會突接宜昌轉來端電略謂蜀中近狀驚張初十日開股東會聞有地方喜事之人參與鼓煽其實公正紳董頗不謂然此舉非徒妨害大局抑且不利川人云云川人駭甚謂初十日並未開會端大臣何得有此臆度之詞次日由股東會決議答覆措辭頗激烈交由電局譯發該電恐觸端怒不發股東會乃特請巡警勸業兩道代向川督陳述川督允爲照轉尹良值知力阻發電川督始而不允尹良再三哀求意稍動次日趙督臨會意欲收回前言股東會已先探悉於此請將開會時不俟趙督發言即由衆股東當場起立歡迎趙督允承轉電之意並歡迎巡勸兩道代爲陳述之勞趙督點察聞仍據實轉電矣　按該電已登昨報

又聞四川成都府鄂省同鄉官商日前加急電致鄂省同鄉京官略謂川省湖廣會館被人焚毀陷於烏有其原因係爲四川巡警道賀某對於反對鐵道國有事干涉過嚴川人因賀係鄂人故有是舉云

贛商又有建築南萍鐵路之呈請　〇江西商務總會呈請郵傳部開辦南萍鐵路文云贛省素稱富饒若瓷若茶以及米穀雜糧紙張夏布牛皮雞鴨毛等類久爲出口大宗近如萍鄉開採礦煤改良陶器地方出產蒸蒸日上徒以深居腹地出產困於一隅運輸難於推廣雖內河亦有小輪而淺擱時虞險阻不免且上游河道均不能行南潯路工又久未告竣使長此帶塞實業何由振興此時倘非籌築南萍鐵路殊不足以廣交通而興實業查萍鄉一區不徒爲贛湘關鍵實爲各省通衢南萍一通遠達醴陵直接湘路即與粵漢川漢京漢鐵路皆可一氣貫通不特於商業上資其轉輸即軍事上亦加便利昔咸同間長江梗塞川鄂滇黔等省均由此道東過玉山以達蘇杭此其明證況自南昌至萍鄉其路綫不過五百餘里所費不鉅較易成功誠能速施修築物產因以流通則實業發達商務振興而當用兵調防之際尤覺應付靈通緩急可恃江西幸甚國家幸甚

贛路借款不容掩飾矣　〇贛省南潯鐵路前借日本興業銀行一百萬原係吳端伯闇接當時爲滬上某報披露確係外債陳伯嚴吏部堅不承認涉訟日久始由蘇撫和解現在南潯路工乏款無人投資路總劉景熙由京返贛因借款爲難力主請部收辦而董事會極力反對主張仍借外債趕築保全商路名譽爭持極烈嗣定七月十六日起在百花洲沈公祠內召集股東開特別會解決兩項問題現忽由日商興業銀行小田切到郵部索款極爲嚴迫日昨由郵部電致南昌馮撫台文云日本小田切到部面稱南潯鐵路借彼國興業銀行一百萬現因路久無成息亦短欠請部承認前來查公司原稟並無日款今既交涉應請尊處查明電復無論官辦商辦即將此項百萬迅速籌還以杜糾葛爲要郵傳部勘印未知該公司尚欲掩飾否耶

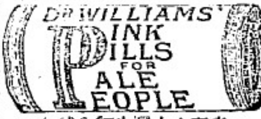
柔佛撤拉格德李英傳君之令媛歌玉服韋廉士大醫生紅色補丸而孩足痞愈

此孩之足遍患瘡毒

韋廉士大醫生紅色補丸潔淨其血治愈其瘡

柔佛爲荷蘭東印度海島之要隘（韋廉士大醫生紅色補丸）之名（盛傳）於該島亦無殊於天下各處其所以得大衆之歡迎者因其有（清血補血）之功凡血薄體衰或因天氣潮濕而多疾病者服之大有裨益也李君英傳爲柔佛撤拉格德著名華商其愛女歌玉足患瘡毒頻服（韋廉士大醫生紅色補丸）而獲全愈茲將李君謝函譯錄如左云（）小女因穿皮鞋過緊致足受擦起泡余命其赤足而行俟瘡傷愈後穿鞋然彼因赤足就學似覺羞慚故用布包紮傷處穿鞋而去越數日後其瘡漸大（膿水交流）久則形如黃豆纍纍然蔓延足背足底趾縫幾乎滿足皆是（腫痛不堪寸步難移）余思其痛或爲體內所致若將其體內淸出或可消減首憶於是即日三次爲之親手包紮敷茶各藥雖如此用心調理累經數月未能稍減且甚累及全足使余大失所望後始知其府必因（血薄）所致（）然決意試服（韋廉士大醫生紅色補丸）數日之後瘡漸減少膿縫易擠（）新肉漸長血變正色）乃照常續服（韋廉士大醫生紅色補丸）一瓶既罄（竟收全功）自愈之後（皮膚光潤毫無瘢痕）是丸不第爲治（內科）之聖藥亦爲治（外科）之妙劑也韋廉士大醫生紅色補丸爲男女老幼凡患血不潔軟弱或腦筋失調所致各症之聖藥其所治愈各疾已不可勝計即如　皮膚生裂　血薄氣衰　少年斲喪　陽萎不舉　山林瘴氣　心伸驚悸　胃不消化　風濕骨痛　背脊疼痛　左癱右瘓　脚氣衝心　以及婦女月信不調一切等症莫不特奏奇功也　韋廉士大醫生紅色補丸各處藥局商店凡經售西藥者均有出售如內地無從購買可直向新嘉坡總郵政局對面吊橋脚韋廉士醫生藥局購買亦可　每六樽價銀七大元每一樽一元二角半　皆得力銀郵費不取

此係丸藥眞樣



韋廉士大醫生紅色補丸

謹防隱戳假冒

輪船敬行廣告　○敬者

麥堤士輪船有限公司之輪船乃常川美國及滿洲者茲有加壬美輪船約于西十一月二號由叻開赴呂宋　隨後又于沙士輪船約於十一月七號開赴中國　日本等處　諸君欲知寄貨價值等項者請詢本公司代理人便悉此佈

一千九百一十年十二月十九號

代理人麥加里賓打公司謹啟

嗎根代望即有利銀行告白

敬者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　現定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　儲餘積項共有三十二萬五千磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年期者以四巴仙息算　六個月限期者以三巴仙半息算　三個月限期者以三巴仙算　來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承造　請君光顧請移　玉趾臨面商便妥

大英一千九百零九年亦不里月十六號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒卜士嗎謹啟

L. E. SALOMONSON.

朱律烟發行

啟者此標之朱律乃是
本公司在實得力專家
販到 諸君有欲採購
者請赴 亢吉公司
發榮賽武（亞打非酒
店內） 羅敏申律巷
里咸 羅敏申律源振
豐
西一千九百一十一年
七月十四號
新嘉坡廠六甲實得力
門牌六號零A
本坡專家經售人謹白
衣蘇羅滿順謹啟

上品馬料發售　○間之欲講衛生必愼飲食誠以飲食不愼有碍衛生非但人之食品宜講究卽牛馬之食料亦廳求精也本坡殷商馬車林立本號有鑑於此親自督辦上品馬荳馬糠幷一切馬料從廉發售　諸君賜顧幸早　玉臨是盼

Tan Guan Chaun, No. 38, North Canal Road, Singapore.

辛亥七月初十日　單邊街門牌三十八號陳源泉告白　十

補病聖藥

啟者諸君皆知魚肝油能醫咳嗽及肺癆惟華大寶利所製之鱉魚油則絶無腥穢之味有從前醫家有試過者皆知此藥最易入口永無作嘔之弊請新試之方知不謬也

此佈

WATERBURY.

各藥房均有發售

西一千九百一十一年八月十八號　宣統三年閏六月廿四日　十

承頂生理聲明　○啟者星坡新吧殺卽築米朱律街門牌一百九十九號克昌號本舖店口什貨幷各色茶賭以及香港淖水嗎辰等埠什貨九八生理今克昌號欲圖別業願將此店底幷全盤生理項與顏文藻承做任從改換字號不得異言日後生理盈虧係承頂人顏文藻之事與克昌號無涉至於克昌號所有向坡內諸行號支取貨項克昌號經已自行備還清楚無遺而外水幷本坡所有欠克昌之貨項未曾收齊今議歸承頂人顏文藻總收倘若克昌號有與諸商翁交易未由掛或揭借不直者就今日起限至一個月止速來與克昌號理會明白如過期不來會理此係自悞不干承頂人顏文藻之事先此聲明以免後論　宣統三年十月初七日　承頂人顏文藻啟　十

生理頂人廣告　○啟者星加坡新巴殺卽築米朱律街門牌一百九十九號克昌號自上年親自創營店口什貨幷各色茶路以及香港淖水嗎辰等埠什貨九八生理今欲志圖別業願將此店底全盤生理項與顏文藻承受任從改換字號開張如日後生理盈虧係顏文藻之事敝號不能干涉至於敝號克昌所有與本坡諸寶號交易賬項經已一概備還淸楚并無分毫拖欠別項如有不明之事克昌號自行支理不干承頂人顏文藻之事而外水幷本坡所有欠敝克昌號之賬項尚未收齊今歸與承頂人顏文藻總收特此刊報以佈諸商翁週知

卽　宣統三年七月初七日　克昌號謹佈　十

始創盧詩如去風虎骨膏

此膏專治風濕骨痛腰痛半身不遂及偏風鶴膝手足彎曲數年眠床不起等症以及吐瀉腹痛筋骨絞痛牙痛花柳遺毒週身骨痛用之無不靈驗如响鐵打損傷皮膚未破者用之以擦傷處立可吊傷止痛酒後傷風氣促氣逆或因水土不服致患脚氣步履維艱者用之亦最神效誠希世之神藥也

(HU-KOH-KU)

始創

LU'S SPECIFIC

去風虎骨膏

TRADE MARK.

登錄商標

盧詩如監製

一凡風濕骨痛手足彎曲半身不遂偏風鶴膝宜早晚用此膏二錢許以手力擦患處擦後用棉花或呢布包好自然奏效　一凡頭痛用此膏一錢許以手輕擦太陽兩處立登安神止痛　一凡腰痛可用此膏二錢許臨睡時以手擦患處擦後用棉花包好如症重者每日可擦兩三次　一凡受寒喉痛咳嗽及肺癆可用此膏以手擦于胸前及背骨處最爲去寒順氣止咳　一凡凍瘡又名凍足○中國冬天嚴寒人多於耳上及足後跟發現凍瘡未破者可用此膏隨時輕輕擦之　一凡毒蟲　蚊蟲　蜈蚣　蠔　咬傷者速將此膏抹之立刻止痛止痒　若傷口破裂者則勿用此膏搽之立刻止痛

○本坡代售處　老爺宮口爲山棧貿號　大小坡孟嘉大藥房　大馬路中法藥房　荳腐街口會豐商店

外埠發行所　檳榔嶼新街口會豐商店　吧城小南門中法大藥房　吡叻怡保中國巴剎英國藥房

考授英試藥化學執照福建盧詩如監製

大英一千九百一十年十月廿九號　孟嘉藥房謹啟

輪船招售告白　○啟者茲有一火船名曰沙匿意欲沽出或承賣此船身長八十二英尺廣十三英尺六寸深七英尺注排水重二十三墩有奇可載米約四百五十包已有執照准載船面客四十四名每點鐘能駛八海里有奇貨有新鼎其力一百二十磅此船係用暹羅之楂木製成現在全完無損　諸君欲知此船詳細可赴嗎吉街力門牌二十一號面詢便悉此佈

英一千九百一十一年九月十二號　轄南吕轄武林加拉齊智謹啟　十

福德醫生返老還童固本片

夫陽痿一症皆由腎水不足元陽耗傷所致而庸醫之固本無方卽爲其辭曰危症也又有浮誇之士妄云有秘方妙藥炫誕矜奇考其方依然祇上竅兵究其藥價係發樓烟竇害世誤人誠非淺鮮不得不探其病源爲臨診將來者告諸男女婚姻伊始身體充足陰陽和洽自能琴瑟調和益斯衍慶惟先天不足之人水體素虧兼以房事過勞損精耗損或好爽色以致陰虛或好夜篤以致陽竭因此下元虛弱精神疲倦眼目昏花腰酸腿軟陽痿等症與之現矣甚至精竭陽衰促及壽限每見得斯症者皆藥罔效惟福德醫生泡製有亨賓固本片服之故爲應驗此藥用有亨賓樹皮提煉成精合以貴重藥品以化學泡製性極和平無燥熱竄烈之品專治陽痿不舉及一切虛弱等症此藥片有固本培元之功能助精神之力扶陽壯身廣嗣延年無論皓首老人青年弱體速服一禮拜元陽充足精神活潑轉弱爲強返老還童操券可待亦無論何種補品均未有此藥之功效眞醫世之第一寶衛生家幸勿輕視此無上妙品蓋此藥實有回天造化之功也各國名醫所贈之保證書多不勝載

服法每日三次每次二片飯後服之開水送下連服一禮拜定獲奇效從此根本堅固自能任意歡樂精神健旺可保一生康壯

大德國福醫德生泡製有亨賓固本片每管一元五角每打洋十五元批售另議

宣統二年九月廿三日

經售處　石叻大馬路會豐商店　吧城小南門中法藥房　庇能新街中法藥房　吉隆坡戲院街盧同濟

士禮士標牛乳

取者此標之牛乳經由國衛器用于醫院而視爲貴重之物此標牛乳共有三款　諸君有欲零沽者請赴下列之行店如欲採購大宗者可赴惹直禮眷及子有限公司爲時　牛乳計分三款　第一款純牛酪　第二款淨牛乳膏　第三款和糖　牛乳膏此款牛乳膏第一精良從來未嘗有人販運到叻及留純乳酪于罐內而不和他項藥料如此則以此款牛乳而使孩童及壯者飲之故爲有益而小孩用此牛乳他日長成身軀強壯天下上等之罐頭牛乳爲數無幾

諸君欲買請到下列之行店可也

安樂公司　源振豐　永和成　衣勿南沙公司　發順公司　渭公司　廣仁興　廣南生　金昌公司

英一千九百零九年三月三十號

中華大藥房中西貨物廣告

CHONG WAH DISPENSARY, NO. 363, NORTH BRIDGE ROAD, SINGAPORE.

本藥房專辦中西藥料秘製膏丹丸散發行
貨真價實
童叟無欺

時款眼鏡
超等正金眼鏡 每架十五元
優等正金眼鏡 每架十三元
上等正金眼鏡 每架十一元
新款夾鼻金眼鏡 每架六元
補心益腎酒 中樽六角 大樽一元二
衛生甘露酒 中樽五角 大樽一元
滋補氣血酒 中樽五角 大樽一元
歸圓杞菊酒 中樽四角 大樽八角
跌打萬應丸 每個五角
跌打吊傷散 小瓶五角
跌打七厘散 小瓶五角
跌打扶危丹 小瓶五角
八寶潤喉丸 小瓶五角
珠珀白濁丸 小瓶五角
珠珀愈癬散 小瓶五角
痧科萬靈丸 每個五角
胎毒爛頭散 小瓶五角

各款藥酒
原價八折以廣招徠
優等西金眼鏡 每架銀五元
上等西金眼鏡 每架銀四元
精巧白銅眼鏡 每架二元五
各色藥水鏡玉 每對銀四角
追風去濕酒 中樽銀五角
三鞭補子酒 中樽銀五角
腳痛風濕酒 中樽銀五角
跌打還魂酒 小樽銀五角
爛肉生肌膏 小樽二角半
跌打生肌膏 小樽二角半
刀傷止血散 小樽二角半
拔毒生肌散 小樽二角半
浸拍洗瘡水 中樽二角半
瘡科如意散 中樽二角半
爛肉生肌水 中樽二角半
湯火受傷水 中樽二角半
萬應癬藥水 小樽二角半

請看○歐美各種靈藥○新到
愛理士紅衣補丸 每瓶一元二 每打十二元
退熱沙利先片 每罇銀六角 小罇三角半
健胃消化片 每罇銀六角
神效至聖水 每罇一角 每打一元
士甘頭痛藥 每罇六角 小三角半
抗安發身[illegible]藥 每罇銀二元
抗安氏保腎丸 每號一元二
抗安氏補血丸 每罇六角
抗安止痢藥水 每號六角
抗安補肺聖藥 每罇六角
抗安[illegible]冬藥膏 每盒六角
抗安雅爵吐瀉藥 每號六角
五洲自來血 大罇二元 打廿五元 中一元二 打十二元
五洲呼吸香膠 大箱四元 小二元
艾羅補腦汁 大罇二元 打二十元 中一元二 打十二元
艾羅療肺藥 大罇二元 打二十元 中一元二 打十二元
艾羅[illegible]藥 大罇二元 中罇一元
麥精[illegible]魚油 大罇元七 中一元

新德醫生紅色固本片 每罇二元半 每打廿五元
自來補血聖藥 大罇二元 打二十元 中號元二 打十二元
福德醫生和色補片 每罇一元四 每打十四元
痧傷靈效 片每罇元半 水每罇五角半
神效白濁 片每罇四角半 水每罇三角
潤肺止咳 露中罇銀五角 藥中罇銀四角
育亨賓固本片 每罇一元半
培元養身玉液 每罇一元二
魯愛頂花柳[illegible]發片 大二元五 小一元五
魯愛頂花柳[illegible]發膏 每罇一元
痛瘋氏補腎丸 每罇二元五 每打廿五元
司各脫乳白鱉魚油 大罇一元六
亞匝氏乳白鱉魚油 大罇八角 小罇五角

乾剛種玉寶 每箱銀二元
坤健玉麟丹 每瓶一元六
金鎖固精膏 每帖銀六角
珍珠鏡面散 每盒銀五角
燕醫生除痰聖藥 大二元 中一元
燕醫生清補瀉丸 大罇二角半
燕醫生引病出外藥 每罇五角
燕醫生補血除虫藥 每瓶五角
燕醫生解血毒藥 每罇二元
金雞鐵樹補酒
韋廉士紅色補丸
男科各症藥　婦科各症藥
兒科各症藥　跌打各症藥
花柳各症藥　腳氣各症藥
清香生髮油　各款花露水
湯火受傷藥　瘡科各症水
風濕各症水　皮膚搽藥梘
各款極香梘　中西斃蟑粉
眼科各症藥　牙科各症藥
喉科各症藥　紅白痢症藥
[illegible]積瀉丸　屈臣氏西藥
華濟中匯藥　普生堂丸散
正[illegible]狐臭水　油士辣石粉

本局中西貨物藥酒藥水藥料款式太多不能盡錄如蒙　光顧格外相宜買客代沽尤為克己已[illegible]以特別權利

一本局所設贈醫每日上午七點起至九點止如遲恕不候數

辛亥二月十四日

新嘉坡小坡大馬路中華大藥房啟露

大東方保壽燕梳有限公司

THE GREAT EASTERN LIFE

Assurance Company, Limited,

SINGAPORE.

啟者新年已到　諸君對于自己之壽命將要如何處置及如何趨向之方雖使辦法多般而人以保壽爲最要之端此則實無疑義因爲有人盼望自己長壽之故尚有等人雖過一生并無存項可以分給懸望之後人有等在世暫時扶助其子孫迨至身故并無人壽之保欵可以留與妻兒縱然有等因爲時常得人扶助是以貲財甚富迨至年老則仍存一身而盼望他人來助矣若已買有人壽保險此即眾男子暨婦人最要之事俾得安穩其生命及慰其懸望之人　諸君有意請來本公司買保壽險或通函告知以便本公司立遣代表人來見爲要

啟者予欲通知予已收到大東方公司銀籍五千元係還三百九十一號之保壽單因爲予先夫何崇錫曾向該公司保壽先夫已于西本月廿六號禮拜仙逝今日廿七號拜一予已收到大東方公司所給此欵之銀籍予特稱謝大東方公司因爲幫助理　所用之字據及因此使予利便而不需耗費予甚願舉薦大東方公司于戚友及凡欲保壽之諸君焉

大英一千九百一十年閏月二十七號　　徐金夏娘謹啟

按何君崇錫乃本坡之經紀人一千九百零九年冥月十八號有在大東方公司保壽已納兩年利息每年三百八十元六角半

啟者余乃楊密娘之掛號人欲使在坡公眾共悉已故宋君其善之孀婦名楊密娘甚願通知彼已收到大東方公司銀籍一千元因爲賠償其夫向該公司保壽之項其保壽之單乃三百五十號宋君其善係于西本月廿七號禮拜早仙逝今日廿八號拜一已向該公司收楚此單之項予甚願稱謝該公司之代表人希呂士君因爲此人所理領欵各字據并未使予艱難而耗費而已故宋君其善在日又向他家公司保壽惟由大東方公司先給保項此乃該公司應得快捷及誠信之又一機會也凡欲購保壽命之人予極冀心爲大東方公司介紹焉實佈

宣統二年十月念七日

大英一千九百一十年十月二十八號　　楊密娘掛號人楊歷全謹啟

諸君欲知保壽之詳細情形請到新嘉坡哥里亞基嗎里士打屋二十二號撈本公司寫字樓詢問便悉

英一千九百一十年十二月六號　　大東方有限公司謹啟

亞沙喜(太陽)標蜜酒發售廣告

ASAHI BEER

啟者此太陽標蜜酒前在英日博會時曾獲優等之獎賞其在東方所製蜜酒兩得有此種獎賞者當以此標蜜酒公司一無二焉一千九百一十年在新嘉坡農藝賽會時又蒙公衆大加讚獎焉君有欲採辦者請到本公司面商可也

總售處新嘉坡芬禮申兀迺(卽海濱花園邊)門牌二號德律風六十五號本公司內

零售處新嘉坡小坡域多利亞街福力門牌三百五十一號卽本公司

本公司欲求代理零沽此酒之華人商店如蒙面議此佈

西一千九百一十年十二月二十號

三井有限公司謹啟

三品酒發售

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本莊三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認

本號招牌之內有小紙包頸註明華字新嘉坡礙明嘜也公司者饒真貨若無此字樣即屬假冒請為細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號　明嘜也洋行謹啟

法國頂上蜂窠標萬關池酒發售

啟者茲本公司由法國督辦頂上萬關池酒來叻發售其酒潤香濃郁醇厚異常飲之頗可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙爽無窮今市上所有為關池酒無有能其出右者洵碟佐饌中之妙品也此酒向僅

本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤假甚相宜倘有假份之弊者新早 移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明嘜也洋行謹啟

蜜酒發售

啟者茲本行由歐洲新到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行議定於酒樽木櫃內加一條鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即酬花紅銀二百大元俟官訊定即能為份不食言再此酒不能販往 加關巴 三寶壟 泗里末 錫加喇 望加錫 日惹等處其餘各埠均能販運往蘇此佈 聞

大英一千九百零八年元月一號

明嘜也洋行

狼嘜酒發售

啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遍地馳名茲復由英京新辦到狼嘜頭士醫字號之狗頭牌從濃致叻之酒沽飲之可口且能補精神調和血氣常令人才生強壯為中上品也且又屬上等鄉看以所外之狗頭標恩不致誤且假冒來宜倘有欲沽者諸君有欲沽者請至本行取其貨也

大英一千九百零八年正月一號

明嘜也洋行謹啟

馳名鐵櫃發售

竊思營生之道所最要者則惟鐵櫃其次則惟嘜頭然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫃所以為 諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則尤著至本行沽賣此鐵櫃已有三十年之久其製甚為堅固保能避火

且其鎖匙甚妙斷非盜賊等所能開計 其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料 且諸櫃自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫃大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不被焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵櫃實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦來不鮮茲特為之錄佈倘 諸君有思購者祈即 玉臨選購為盼

明嘜也洋行謹啟

JOHN LITTLE & COMPANY., LIMITED, SINGAPORE.

Sole Agents for Messrs. Andrew Usher's.

KAPALA PUTEH WHISKY.

然里直公司專售名酒告白

啟者特字通佈 諸君晉覽本公司所沽環球第一馳名飲家第一有益之（燕呂西沙）咸士杷酒乃係本公司專權代理此酒之佳處不待揄揚 諸君採購 玉臨本公司貨物特此佈聞

西一千九百一十年十一月十三號

然里直公司謹啟

本報大改良廣告

啟者本報係於光緒辛己年間創設至今已滿三十周年荷蒙 諸
君子青睞頻加實感之私不能自己儘是南洋各埠之有華文報職本報
爲作先河繼時草萊甫闢要件無多故其紙張祗從狹小嗣以世界之
文明日進而我同胞亦漸開通時事日多篇幅有難容故特添印附
張一紙嗣以仍多遺漏又增印第二附張雖是紙張既多則恐閱者限
於檢察故前日特向英京定購印字大機器一副俾得將紙張增大現
此機器業經運到安置既竣惟用電力方能運動今已特與電氣公司
商定安設電機不日告成即將紙張更換務使洋洋大觀藉饜閱者之
心而我已更將現在所用之鉛字一槪棄去全數更換新字以期美觀
并添聘編輯選述採訪諸員傳採新聞藉博 諸君賞鑒大概後月便
能出版用特預行佈告以慰 諸君子期望之殷有欲購閱寄覽者尚
乞惠然肯來不勝幸幸特此預佈

本館謹白

STRAITS GUANO COMPANY.

實得力華惹公司

島糞發售廣告

啟者生成巴里士島糞包保中有純糞十五巴
仙此種島糞多用于四州府及蘇門答臘樹乳
園與樹園每噸價銀三十元

宣統三年三月十九日 啟

新嘉坡
廊六甲
柔佛代理人山尼陳勿底里公司謹啟

輪船啟行

○啟者本公司之禮蘭輪船定于七月一號禮拜
六即華六月初日開行 毛里宋輪船定于西七月五號禮拜三即華
六月初十日開行 柔牙勝輪船定于西七月八號拜六即華六月十
三日開行 勝勃益底勃輪船定于西七月十二號拜三即華六月十
七日開行 亞士蘭輪船定于西七月十五號拜六即華六月廿日開
行 禹希惹輪船定于西七月十九號禮拜三即華六月廿四日開行
由本坡前往 丁加勞 美娜 峇左 吉蘭丹 智肩 萬拿薺
直抵啟 霜拿里 八打尼 萬嶺 霜報勝 六坤 宣郎 高門
沙 占本 網咯等處此佈

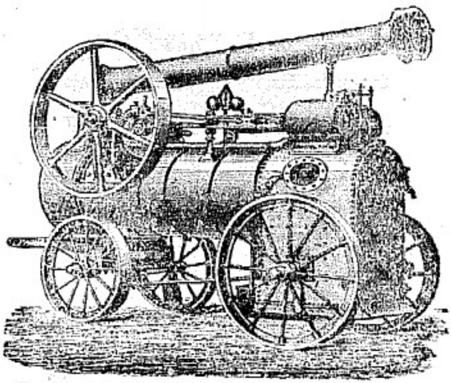
宣統三年正月初六日 一三

伊嗌沙德公司謹啟

Riley Hargreaves & Co. Ltd.
SINGAPORE.

禮里夏兀立有限公司告白

啟者特者通知本公司在坡收存貨物甚多各種機器俾及
包工人所用之機器均備價值甚廉若蒙託辦即時交易茲
將各貨開列 車 鼎 抽水機器 鐵管 成
條或成鐵塊之 鍋片 鐵釘 螺絲頭 鐵軌



鐵尖 漆 油呂宋索 加叻 錫頭 巴鑼
刀 及各款機器本公司出沽頂上製造樹乳車
等及關于樹乳各物件本公司可能供枋廊 鑼
知廠 雪文廠 黃梨廊 油廠所用全副各器此

英千九百一十一年五月十八號

禮里夏兀立有限公司謹啟

企公牛乳天下馳名告白

本造煉製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而潔味甚香最得化學之新機眞無上之妙品老年服之可以返童幼年服之可能强壯銷路之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南花舊金山盤門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣當此中國力圖自强戒烟社會林立若以此乳服之不但身體强壯可資衛生而體操諸君尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺[illegible]願諸君請嘗試之始信曾不虛謬也

西曆一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

各埠輪船入口

船名	由何埠起程	到期	代理
蘇宜輪船	由麻六甲起程	約初六日到	實得力公司
際打輪船	由大白礁起程	約初六日到	實得力公司
慶生輪船	由莊宜起程	約初六日到	慶發號
米興輪船	由峇株巴轄起程	約初六日到	和益號
雙安輪船	由汕頭起程	約初六日到	德利源
寮國渠輪船	由歐洲起程	約初六日到	禮示必洋行
亞鴨加輪船	由加里吉打起程	約初六日到	巴智申洋行
霹川霹輪船	由嗹坡起程	約初七日到	實得力洋行
萬豐發輪船	由網呀起程	到初七日到	萬豐號
坤興輪船	由坤甸起程	約初七日到	同益公司
瑤娥輪船	由潤水起程	約初七日到	協榮茂
沂沅輪船	由彭亨起程	約初八日到	實得力公司
吉寵輪船	由檳榔嶼起程	約初八日到	實得力洋行
吉進輪船	由丁加奴起程	約初八日到	實得力公司
保安輪船	由吉堀起程	約初九日到	實得力洋行
白礁輪船	由大白礁起程	約初九日到	實得力公司
物鬮祥輪船	由汕頭起程	約初九日到	協榮茂
廿毛鴨輪船	由香港起程	約十一日到	巴智申洋行
多沙磚輪船	由峇岩起程	約十二日到	巴智申洋行

輪船開行

吉其皮 泠咪嘞 山口洋 盛咯 彭亨 北干 吉羅 檳榔嶼 峇丹 巴武蛇 坤甸 丁加奴 吉蘭丹 勿倫 勝咪 文島 巨港 加勞巴 井里汶 麻坡 麻六甲 實叻班蘭 望加麗 檳榔嶼 加里吉打 網咯 網咯 檳榔嶼 仰光 麻六甲 吉瓏 暹榔嶼 碼呂勝士 麻六甲 美芽 石碉丁宜 望加麗 檳榔嶼 仰光

牙僾宜輪船 亞丁輪船 坤甸 福海輪船 加中輪船 國丹丁加奴 亦麗棉紐士船 烏汲公 丕里茂三發 邦婆順輪船 萬和勝輪船 有牙輪船 大年宋脚 俄眼輪船 坡熙號哥船 嗎叻哇輪船 仲安輪船 三寶壠 福順生輪船 嗎加士船 咽頂北千峇 加日本船 元裕盛輪船 波弼輪船 雙元輪船 怡寶輪船 大二蠍 中華輪船 有儀英京 歐洲郵信由 檳榔輪船 吉嚨 福順輪船 眷帆 依御勝輪船 加里吉打

初六日 初七日 初七日 初七日 初七日

上午九點 上午九點 又 上午九點 上午十一點 又 午十一點 又 午十一點 又 下午一點 下午二點 又 下午二點 又 下午二點 又 下午二點 又 下午一點 又 下午二點 又 下午三點 又 下午三點 下午四點 下午三點 下午一點 又 下午三點 又 下午三點 靈晨輪 下午三點 又 下午三點 又 下午二點 又 下午四點

亞哈 又 蓮且弼利士 會和 又 實得力公司 又 禮示必洋行 又 順美號 又 同益公司 伊亞紗直 又 寶行 又 寶行 又 協榮茂 又 順局公司 又 蓮且弼利士 又 巴智申洋行 裕盛棧 萬成號 德利源 又 實得力洋行 又 莫邁得洋行 又 實得力洋行 又 會和 又 莫實得洋行

加勞巴	順安輪船	初九日	下午一點	協榮茂
井里汶	三寶壠		又	又
泗水	萬保源輪船	十二日	下午二點	協榮茂
峇蘇陵			又	又

○前接來電云 德國郵船一艘於本月初二日由高麗啟程來叻 定於本月初八日禮拜五即能抵叻 上落客貨畢即展輪開往香港上海等處

本坡初四日各貨的確行情

錫　實出　八十四元六角半
柔佛烏椒　無貨出
什碎烏椒　又
○實勝越白椒　無貨出
浮羅勝越白椒　無貨出
山口洋　又
三發　無貨出
勿里洞　無貨出
文島　又
廖內　又
○叻甘蜜　無貨出
麻六甲　無貨出
實勝越　無貨出
四角一號末榛　又
壓一號　又
爪哇一號　無貨出
○硯莪粉
叻一號　無貨出
二號　無貨出
下等（冬粉）　無貨出
實勝越一號　無貨出
坤甸下等　無貨出
暹荳　實出　三元九角半
籐閩　實出　三元九角二五
○安汶坡丁香　無貨出
○安汶坳荳花　無貨出
少荳花　又
○荳仔只
每斤八十粒　無貨出
每斤百一粒　無貨出
○在兜　又
巴東廿文烟　又
○巨港廿文烟　無貨出
○樹乳
雜軟土蘇一號　無貨出
雜軟又二號　又
雜軟又三號　又
雜軟又四號　又
雜軟條第一　又
實勝越日落洞
坤甸日落洞　無貨出
巨港日落洞　又
納閩日落洞　又
○暹羅柴梗　無貨出

○暹羅水牛皮二號　無貨出
○硯莪粒
麻六甲上中硯莪粒　無貨出
麻六甲中硯莪粒　又
麻六甲上小硯莪粒　無貨出
麻六甲小　又
上幼玉　又
麻六甲幼玉　又
檳城中硯莪粒　無貨出
檳城小硯莪粒　又
來味連蒸玉　又
峇盤赤玉　又
○轉肉峇盤　無貨出
坤甸　又
加厘　又
羅浮　又
牛耶礁老（深水地）　無貨出
蘭仔底（深水地）　無貨出
巴東　無貨出
勿里洞　又
山口洋　無貨出
仙那簡　實出　十一元六角
浮羅株桑（普丹鳳舞裾）　無貨出
吉蘭丹　實出　十一元五角半
什碎　無貨出
朥葛坡　無貨出
○籐
浮羅勝越　又
高抵吧加敵丹　又
高抵巴加　又
武朥　無貨出
泗久荔𡘙（高底粗籐）　無貨出
泗久荔𡘙（巴西粗籐）　無貨出
巴西巴加　無貨出
巨港白籐　又
巨港紅籐　無貨出
勿耶眼　又
勿羅吧加　又
高抵耶合　無貨出
闔斯馬辰（舞有）　又
闔斯馬辰（三栢）　又
慈實敦（寡牙）　無貨出
坤甸（寡牙武老）　無貨出
實勝越粗籐　無貨出
○魚標（長）　又
○標魚（圓）　又
○龍葛土油
日標
大餅每箱

即日行情

振成新花大白米一號
振成米二號
萬成紅印八卦　無貨
實印八卦　無貨
德利大白米
萬成順紅印三星米　無貨
萬成順實三星米　無貨
萬成順雙紅印米　無貨
乾利寶幼白米
隆興利紅雙喜白米
隆興利寶雙喜白米
坤興利寶印八卦白米
實印太極白米
紅印太極白米

三百六十五元　三百三十五元　三百六十元　三百二十七元　三百五十六元　三百六十元　三百二十六元　三百二十四元　二百八十元　三[illegible]元　三百十五元　三百五十元　三百四十元　三百二十元

拆烟土一箱　出價　二千零五十元
烟土一箱　九百五十元
錫　出價　八十五元零五占
叻甘蜜　實出　十元零六角
什碎烏椒　出價　二十一元二角半

滙票行情

足金　每[illegible]兩　六十四元六角
金盾　每個　八元五角八占
印度盾　一百元兌　一百七十四盾
爪哇盾　一百元兌　一百四十二盾
滙香港　銀行現銀票一百元銀行貼出　商人三十日期銀票一百元銀行
滙廈門　銀行現銀票一百元銀行貼出　商人三十日期銀票一百元銀行
滙安南　銀行現銀票一百元貼出　商人三十日期票
滙暹羅　銀行現銀票一百鈒值　商人三十日期票
滙小呂宋　銀行現銀票一百元值　商人三十日期票
滙加勝巴　銀行現銀票一百元值　商人三十日期票
滙泗里末　銀行現銀票一百元值　商人三十日期票
三寶壠　銀行現銀票一百元值　商人三十日期票
滙望加錫　銀行現銀票一百元值　商人三十日期票
滙仲光　銀行現銀票一百元值　商人三十日期票
滙加里吉　打銀行現銀票一百值　商人三十日期票
滙上海　銀行現銀票一百元值　商人三十日期票

廿二元一七五　廿四元三七五　廿二元六二五　廿四元六二五　二十一元七五　二十二元一七五　六十五元　六十[illegible]元　一百十五元　一百十七元　一百四十盾零二五　一百四十二盾零二五　一百四十盾零二五　一百四十二盾零二五　一百四十盾　一百四十二盾　一百四十一盾　一百四十三盾　一百七十四盾　一百七十六盾　一百七十四盾二五　一百[illegible]十六盾二五　九十[illegible]兩七五　九十九兩七五

宣統三年八月初五日新加坡叻報館刊

注意注意

名茶發售

○啟者本棧親赴武彝選採正巖各
奇名色種茶分星洲銷售數十年來荷蒙　士商歡迎久
中外膾炙人口以圖永遠皆由做棧督辦親選製不
本春茶師往彝辦茶奈天氣酷熱稍延日期於是揀選
苟非正巖之茶甯可使其不獲不可使其不符迨於六月
所辦各庄各標不獨齊全且較前尤高一籌無論茶庄確
以及雨庄泊庄莫不俱備　諸君堪顧請嘗試之倘遠方
購者可開明住址并將標頭紙夾下照原價項寄到敝棧
當按照標庄配寄交到取回收單以便士商而免遺失此
本棧自運各號正庄錫礶等種并各欵斗茶及四兩包
百庄水仙烏龍雪梨鐵觀音白牡丹井單張紙包玉壺心
青蓮及四十斤庄大湖淥包水仙武彝原庄各色包種及
到祖國解譜藥茶餅光鑑堂眼科目藥等俱齊全難以盡
諸君垂顧玉臨敝棧何色合銷面商可也本庄店面所
各色正庄名茶現項交易每逢禮拜日兌收九折特此廣
宣統三年閏六月初九日
新嘉坡源順街門牌二百三十八號錦祥茶棧廣告

THE

SHANGHAI LIFE INSURANCE COMPANY, LIMITED.

上海華洋保壽公司廣告

啟者特字通知本上海華洋保壽公司
總寫字樓設在上海貲本一百萬兩本
司有特別保護投保者之良法因爲本
司有二十萬元存在香港國家此法在
東方爲本公司所獨有他家則否本公
有份在上海華人總商會友之列有欲
保者若查驗已妥可將各項保壽單據
發給　諸君欲詢價格以及他事者可
本公司設在實得力之寫字樓坐落新
坡土庫街門牌三十七號亞吉屋內詳
可也此佈　一千九百十一年八月三
理事人堅登謹啟

代售水掣廣告

敬者特字通知本公司專家代運出銷柳厘拿之水掣武樹現在最大之樹乳園均有用作殺滅茅草及各種樹根之用如用此器比之插拔樹根之費可減至十巴仙本公司在于書院及須步威坡係託覃萬夏巴君爲圖代理人此佈

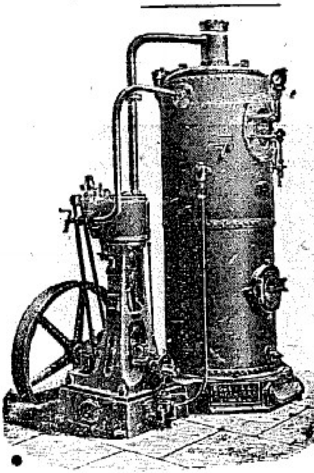
英一千九百零九年十二月十四號

敬者本公司現辦到奧國最著名之黑嘜鷹標灰泥（市上呼作紅毛泥）來叻發售此泥乃用上等之材料製成最能耐久諸商叠加欲採購者親到本公司面商價値從廉此佈

新加波專家代理人慕娘有限公司謹啟

HOWARTH ERSKINE
LIMITED.

啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及碌設在新嘉坡美里芽街又在坡中嗎直里律設立寫字樓而在于　仰光　檳城　意僫　吉隆　網呀　香港　上海　羊城等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建築鐵　鋼等項之屋宇　各式橋梁　鋼鐵三合土等項之碼頭　燈塔　水塔　礁石標　誌等項製造花鐵等項本公司亦富國家包工之役乃水池　塡海工程　火車路　掘土各



項工程能築米較船澳之貨倉螺旋式之樓梯製造嵌合各式用火或用水之鼎　本公司內常有沽出關乎農務種植所用各款之機器　各式車所用之油　各式大小鐵板　大小鐵角術鋸　鐵鋸　釜頭　鋤頭　巴龍刀　螺絲頭　鐵釘鐵鍊　鉛鋼　及各式鎖匙并各機器伙器諸君有欲委任者請到本公司商酌爲幸此佈

宣統二年五月廿九日　夏活爾士堅有限公司謹啟

金雞鐵樹補功藥酒

Serravallo's Tonic
(BARK AND IRON WINE)

請認此標爲記

藥酒發售

○啟者此藥酒由

德國皇家大醫生專心傳考知有金鐵兹樹產自德國蹇如松柘之年採其證雜能從神翁紫醫芝懷造而成言年曾蒼呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦多計由各國皇多大醫士三百餘名考驗發聰手豐共三百角經軸係稱腎此證之功當治男女氣顯山劇精神困倦節背提痛不思飲食胃口呆潛頭眩眼花心驚恍憾不成眾虧腎失調小便淋澀如飯湯等症長寒腦給疑症以及娓利月夠失認或臨輕服痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酪量而飲大能益精補驗更能治陽痿難墜之疾婦人飲之能據和子宮養辦肥體亦無疾病相侵本局開創糧三十筋腸壓來不惜貧本盤心與煉藥水藥淋藥酒丹脣丸散壓毓試驗而德君醫生保赤存心無節內外新旬難症請醫診藏染到凋春後者不邁案囘藥貧檢免賜儀儉家患願新和本藥勞選拈自當格列從服此布

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡士廊德國

神農大藥房謹啟

MEDICAL HALL

新製專治淋病藥丸廣告

（第二）

肝那申藥丸乃專治各種淋病之新出良藥服即止痛數點鐘久其效驗顯然

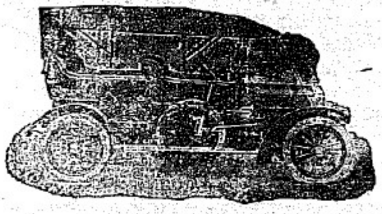
其病即愈有病者請試服之當知良藥之利益爲何如也

西歷一千九百一十年十月廿八號

發賣處新加坡德國神農大藥房啟

PATERSON SIMONS & Co., Limited.

巴智申有限公司廣告



總售新處嘉坡及檳城本公司

雪文發售　手標　扇標　三翅標

麵粉發售　馬及鐘標　象及雞標　頭上孔雀標

德蘇萬蘭池酒發售　此酒樽外綁鉛線在叻　安樂公司　錦興

承與均有零沽

更威威士杷酒發售　特字通佈　俾君知悉凡各屋宇若無保險公司偶逢失愼則損耗必深如欲提防請到本公司代理之牙速保險有限公司預行買保可也

啓者本公司經售星牙摩打車　加呂勿拘呂雪（即辟穢藥水之一種）價値甚賤

發售滅火機器此器與商場大有關係不可不買以保平安此佈

英一千九百十一年正月三號

巴智申有限公司謹啟

BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司謹白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之顆夫烏呂及宜公司所造各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同而士丹宜共有二三欵一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜雪文

尼威吔拿香水乃是上品及甚馥奇味之香水此香水在各于华人均稱爲上品之物

山打尼兒尼香水乃是本公司所製其味與馥上品奇香

上各種以香水分發大鋪小多鋪欵在于本坡各店均有發售　諸君採辦幸勿誤購冒偽製此佈

大英一千九百零八年正月十三號　與

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟